

# Chäsitzer

2/2017 | März/April | 45. Jahrgang

JUBILÄUMS-FAMILIEN-ZMORGE

Sonntag, 5. März, Öki

FAMILIEN-FLOHMARKT

Samstag, 25. März, Selhofen

FRAUENFEST ZUM INT. FRAUENTAG

Mittwoch, 8. März, Öki

DORFVEREIN HAUPTVERSAMMLUNG

Freitag, 21. April, Öki

KAMMERORCHESTER NEUFELD

Sonntag, 19. März, Öki

33. CHÄSITZER LOUF

Samstag, 29. April, Selhofen

LIEBE LESERIN  
LIEBER LESER

Für ihr grosses Engagement in Integrationsfragen bekam Helene Meyer den Chäsitzer Preis am diesjährigen Gemeindeabend überreicht. Gemeinde, Vereine und Einzelpersonen engagieren sich in unserem Dorf sehr für das freundschaftliche Zusammenleben. Einige dieser vielfältigen Angebote werden in dieser Ausgabe vorgestellt.

Das 75-Jahr-Jubiläum des Frauenvereins Kehrsatz hat seinen ersten Höhepunkt. Beim Familien-Zmorge im Öki gibts nicht nur einen feinen Brunch, sondern auch Musik und Attraktionen. Ein Besuch lohnt sich somit alleweil. Und es geht gleich munter weiter mit den Feierlichkeiten. Am 8. März ist der Internationale Frauentag. Der Dorfverein und der Frauenverein feiern diesen Tag mit einem Fest. Ladies only. Wie das Titelbild verrät, gehen wir mit grossen Schritten dem Frühling entgegen. Wer viele grosse Schritte möglichst schnell absolvieren kann, der hat den Chäsitzer Louf sicher schon längst dick in der Agenda eingetragen. Über 1200 Läufer/innen werden Ende April im Selhofen erwartet. Laufen Sie auch mit? Sportlich geht es ebenfalls am Promi-Unihockey-Turnier oder in der Hallenfußball-Nacht für Kids der Oberstufe zu und her. Zuschauer sind an diesen Veranstaltungen herzlich willkommen.

Wir von der Chäsitzer Redaktion wünschen allen Leser/innen einen herrlichen Start in den Frühling. Geniessen Sie die länger werdenden Tage und profitieren Sie von den Angeboten in unserer Gemeinde.

René Walker, Redaktor

## INHALTSVERZEICHNIS

Dorfverein

**Rückblick Jassmeisterschaft** ..... Seite 4

**Frauenfest** ..... Seite 7

**Hauptversammlung Dorfverein Kehrsatz** Seite 11

Gemeinde

**Senioren Forum** ..... Seite 12

Jugendarbeit

**Hallenfußball-Nacht** ..... Seite 15

Diverses

**Chäsitzer Louf** ..... Seite 23

**Titelbild: Frühlingsblick von der Hagwiese auf**

**Talstrasse/Gurtenstrasse**

Foto: Gitta Bellmann

## GEMEINDEABEND 2017

DOPPELSIEG FÜRS HÄNGELEN-  
QUARTIER

Die Preisträger Helene Meyer und Noel Kipfer flankiert von Gemeinderätin Elisabeth Stalder-Riesen und Toni Schärer (Vorsitzender Jury Jugendpreis).

*Am 20. Januar fand im Öki Kehrsatz der Gemeindeabend 2017 statt. Der Einladung folgten über 100 Personen. Höhepunkt war die Vergabe des Chäsitzer- und des Jugendpreises. Der Chäsitzer Preis 2016 ging an Helene Meyer für ihr grossartiges Engagement in Integrationsfragen.*

Der Kehrsatz Gemeindeabend wurde von der Einwohnergemeinde Kehrsatz sowie den ev.-ref. und röm.-kath. Kirchgemeinden organisiert. So führte denn auch Pfarrerin Silvia Stohr als «Hausherrin» gekonnt durch den Abend. Zuerst wurden die neu zugezogenen Einwohner herzlich begrüsst. Dann stellte Silvia Stohr die Mitglieder der Räte der Einwohnergemeinde und der Kirchgemeinde vor. Zur Auflockerung zwischen den offiziellen Programmteilen verzauberte Urs Fasel mit seiner Magic Show die anwesenden Gäste. Vor den Ehrungen wurde für das leibliche Wohl gesorgt. Bei einem feinen Pasta-Buffer, serviert vom Helferteam der Kirchgemeinden Kehrsatz, gab es genug Zeit für angeregte Gespräche und gegenseitiges Kennen lernen.

Seit 2015 wird auch ein Jugendpreis verliehen. Toni Schärer, Mitglied der Kommission Bildung und Jugend und Vorsitzender der Jury Jugendpreis, hatte die



Führte gekonnt und charmant durch den Abend. «Hausherrin» und Pfarrerin Silvia Stohr

Ehre, den diesjährigen Preis an Noel Kipfer zu vergeben. Noel zählt zu den besten Schreibern im Lande und gewann bereits zahlreiche Preise und Auszeichnungen an Berufsmeisterschaften.

Der Chäsitzer Preis wird seit dem Jahr 1999 vergeben. Er wird an Personen oder Institutionen verliehen, die einen aktiven Beitrag für das kulturelle und soziale

Leben der Gemeinde geleistet oder sich durch einen persönlichen Einsatz in diesen Bereichen verdient gemacht haben. Gemeinderätin Elisabeth Stalder-Riesen (Vorsteherin Ressort Bevölkerung und Integration) verlas die Laudatio. Da die Vergabe des Preises bis zum Schluss geheimgehalten wird, lauschten die Anwesenden gespannt den Worten der Gemeinderätin. Jeder Satz schränkte den Kreis der möglichen Gewinner ein. Der Chäsitzer Preis 2016 ging an Helene Meyer. Mit grossem Herzblut setzt sie sich für die Integration und das Zusammenleben ein. Sie hilft Migrantinnen und Migranten im Alltag, weist sie auf Rechte und Pflichten hin und organisiert jährlich ein Grillfest im Hängelenquartier. Die Freude der Preisträgerin war riesig. Wie an den Oscar-Verleihungen gab sie in einer kurzen spontanen Rede ihrer Freude Ausdruck und bedankte sich insbesondere bei den anwesenden Bewohnern vom Hängelenquartier.

Interessantes Detail am Rande. Die beiden Preisträger wohnen beide im gleichen Block im Hängelenquartier. Das dürfte beim nächsten Grillfest besonders gefeiert werden. Der Chäsitzer Preis ist mit einem Preisgeld von Fr. 3000.– dotiert, für den Jugendpreis sind es Fr. 300.–.

*Text + Fotos: René Walker*



Die Gemeinderäte und Räte der Kirchgemeinden standen zusammen mit zahlreichen Helfer/innen im Einsatz und organisierten einen tollen Gemeindeabend

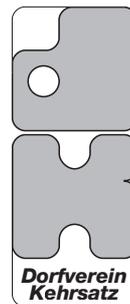


Urs Fasel mit seiner Magic Show

## PREISTRÄGER CHÄSITZER PREIS

- 1999 Chäsitzer Chor
- 2000 Walter Maurer, Arnd Eschenbacher, Martin Hofer, Pascal Stamm
- 2001 Kurt Rohrbach, Markus Keller
- 2002 Susanna Läderach, Emilie Bernard
- 2003 Ruth Winkler, Benno Winkler
- 2004 Hans-Peter Rütli
- 2005 Ute Weber, Heinz Weber
- 2006 Gründergruppe Weihnachtssterne
- 2007 Eva-Maria Eschenbacher, Margrit Sieber, Peter Nyffeler, Ueli Affolter
- 2008 Werner Marti, Hans Rohner, Hans-Peter Rütli, Hans Schönholzer
- 2009 Rosa Bucher, Ruth Loosli
- 2010 Judith Staub, Peter Staub
- 2011 Rotkreuzfahrer/innen
- 2012 OK Samichlous
- 2013 Gründungsteam AG Berner Erklärung
- 2014 --
- 2015 Ruth Hänni
- 2016 Helene Meyer

# DORFVEREIN CHÄSITZER JASSMEISTERSCHAFT



Die traditionelle Chäsitzer Jassmeisterschaft fand am 28. Januar in der Aula der Schulanlage Selhofen statt. 70 Paare, darunter sehr viele Einheimische oder ehemalige Kehrsatzer, fanden sich zum fröhlichen Jassen ein. Jedes Paar spielte 8 Partien à je 8 Runden. Dabei wurde viel gelacht, diskutiert oder dem Kartenglück nachgammert. Aber jedes Spiel endete mit einem fairen Händedruck. Manuel Meister, Präsident des organisierenden Dorfvereins Kehrsatz, zog eine positive Bilanz: «Die Jassmeisterschaft ist in Kehrsatz sehr beliebt. Wir haben einen tollen Abend erlebt. Ich danke den Jassern, aber auch den zahlreichen Helfern herzlich dafür!»

Text + Fotos: René Walker



Volle Konzentration während der 8 Jassrunden.



Volle Konzentration während der 8 Jassrunden.



Ohne sie gibts keine Jassmeisterschaft. Das OK und die Helfer vom Dorfverein Kehrsatz. Merci!

Der Dorfverein Kehrsatz bedankt sich vielmals bei den treuen Sponsoren, die mit Ihren Preisen die 39. Chäsitzer Jassmeisterschaft wieder unterstützt haben.

**sportcenter kehrsatz**  
tennis  
badminton  
fitness

**BLUMEN MAURER**  
Blumengeschäft, Gästehaus und Freizeitplanung

**esther**  
kosmetik & fusspflege  
praxis

**IL BRUNELLO**  
Pizzeria Restaurant  
Kehrsatz

**KIBURZ**  
SLEEP WELL

Mit Os steisch  
suber dai!  
**Quick AG**

**Kilchenmann**  
AUDIO · TV · VIDEO

**möbeltrend.ch**

**Materei Hodler AG**

**swissmilk**

**WALDHOF**  
Matratzenfabrik AG

**winterthur**

**Sonfleur**  
SONIA MUSTER  
SEFTIGENSTRASSE 205  
3004 WARREN-BERN  
TELEFON  
031 961 44 04

**VALIANT**

**MIGROS kulturprozent**

**150 Jahre**  
Das Bier aus  
unserm Region  
seit 1863

**RUFENER**  
Bismattstrasse 70a, 3122 Kehrsatz  
Tel: 031 961 12 12  
Fax: 031 961 12 82

**Coiffeur Bahnhof**  
Beipstr. 12  
3122 Kehrsatz  
031 961 06 41

**Danke!**



Die Siegerinnen der diesjährigen Jassmeisterschaft: Christine Schindler und Hanna Binggeli. Herzlichen Glückwunsch



Rang 2 ging an André Kämpfer und Mauro Pitussi.



Auf dem dritten Platz landeten die charmanten Chäsitzerinnen Janine Spring und Christa Liechi.

### JASSTREFF

Der Jasstreff vom Dorfverein ist gut angelaufen. Immer am 1. Mittwoch im Monat treffen sich Jassbegeisterte und solche, die es werden wollen, zum gemütlichen Jass.

**Wann:** Mittwoch, 1. März, und 3. Mai 2017 um 19.30 Uhr  
(im April findet kein Jasstreff statt)

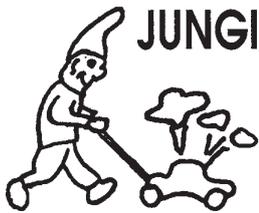
**Wo:** Clubzimmer, Öki

**Anmeldung:** keine



### Rangliste Chäsitzer Jassmeisterschaft 2017

Rang	Nr.	Spieler 1	Spieler2	Punkte
1.	(3)	Schindler Christine	Binggeli Hanna	5'692
2.	(14)	Kämpfer Andre	Pitussi Mauro	5'617
3.	(11)	Spring Janine	Liechi Christa	5'579
4.	(28)	Rohrer Gerda	Jäger Martin	5'572
5.	(6)	Inäbnit Edi	Eichmann Bruna	5'409
6.	(46)	Vonlanthen Odette	Hofer Peter	5'400
7.	(70)	Bachmann Bruno	Ringgenberg Adrian	5'397
8.	(42)	Schafroth Peter	Schafroth Käthi	5'370
9.	(60)	Winzenried Urs	Zaugg Roger	5'354
10.	(41)	Giancola Carlo	Nussbaum Beat	5'349
11.	(21)	Ingold Kurt	Zweiacker Marc	5'323
12.	(17)	Muster Roberto	Marti Christian	5'318
13.	(15)	Kunz Hans	Marbach Richard	5'315
14.	(33)	Kull Elias	Kull Silas	5'309
15.	(52)	Zürcher Fritz	Müller Willy	5'286
16.	(16)	Volpers Ralph	Pécoud Olivier	5'276
17.	(32)	Weber Paul	Weber Thomas	5'271
18.	(63)	Schärer Svetlana	Eichenberger Christian	5'264
19.	(23)	Bellmann Gitta	von Bergen Monika	5'261
20.	(5)	Wermuth Heinz	Wermuth Anita	5'258
21.	(4)	Maurer Beat	Tschanz Markus	5'251
22.	(19)	Messerli Werner	Messerli Martin	5'235
23.	(67)	Riesen Christine	Dummermuth Marion	5'219
24.	(22)	Roser Ernst	Schwarz Walter	5'186
25.	(58)	Burri Margrit	Greber Therese	5'164
26.	(13)	Studer Bernhard	Dürig Prisca	5'160
27.	(62)	Zürcher Hansruedi	Brönnimann Marlyse	5'138
28.	(54)	Spring Margrith	Siegenthaler Elsbeth	5'122
29.	(56)	von Niederhäusern A.	Beyeler Hans	5'114
30.	(44)	Blaser Madlen	Nussbaum Daniela	5'083
31.	(20)	Nyffenegger Chrigu	Neuenschwander Fritz	5'072
32.	(39)	Schneeberger Heinz	Knecht Martin	5'066
33.	(12)	Spring Kurt	Hofer Gerard	5'055
34.	(10)	Briggen Eliane	Niederhäuser Thomas	5'049
35.	(49)	Schenk Bernhard	Brosi Eileen	5'034
36.	(59)	Daleström Herbert	Siegfried Verena	5'026
37.	(61)	Minder Heinrich	Mumprecht Patrick	5'024
38.	(68)	Gutner Sylvia	Krieg Ursula	5'004
39.	(43)	Walker Philip	Frauchiger Roger	4'993
40.	(34)	Geissbühler Barbara	Blase Fritz	4'983
41.	(8)	Stucki Markus	Stucki Patricia	4'981
42.	(45)	Nussbaum Bruno	Blaser Hanspeter	4'969
43.	(57)	Stucki Hans Peter	Stalder Andreas	4'957
44.	(31)	Schmutz Franz	Binggeli Heinz	4'954
45.	(30)	Gerber-Stutz Elisabeth	Gerber Simon	4'952
46.	(2)	Hirter Marcel	Hirter Carmen	4'940
47.	(65)	Marti Alfred	Gerber Johann	4'936
48.	(53)	Spring Ruedi	Rentsch Samuel	4'935
49.	(27)	Trachsel Dorothea	Trachsel Hans	4'894
50.	(25)	Danelzik Beatrice	Bigler Ursula	4'849
51.	(40)	Walker Beatrice	Schmutz Roland	4'834
52.	(29)	Winkler Benno	Saurer Peter	4'830
53.	(50)	Schneeberger Hanni	Schneeberger Susanne	4'829
54.	(66)	Koller Andreas	Mettler Daniel	4'805
55.	(36)	Hügli Thomas	Hügli David	4'789
56.	(7)	Bracher Marianne	Fankhauser Herbert	4'764
57.	(37)	Altermatt Jörg	Schlup Therese	4'754
58.	(35)	Walker René	Marti Werner	4'749
59.	(47)	Vonlanthen Gertrud	Gyger Gerhard	4'745
60.	(26)	Schweizer Prisca	Hunziker Denise	4'722
61.	(48)	Müller Louis	Schneeberger Vanessa	4'696
62.	(24)	Griessen Patrick	Griessen Jan	4'650
63.	(55)	Hirzel Hans	Menzel Irene	4'642
64.	(51)	Gysler Monika	Gysler Hanspeter	4'576
65.	(38)	Walker Elisabeth	Uhlmann Vreni	4'543
66.	(1)	Rudin Heidi	Hirter Paul	4'467
67.	(69)	Iseli Kurt	Johner Paul	4'413
68.	(64)	Marti Werner	Schneider Daniëlle	4'358
69.	(18)	Hügli Bruno	Hügli Annamarie	4'297
70.	(9)	Perracini Andreas	Roschi Beat	4'252



## JUNGI'S GARTENMANDLI

reinigt und pflegt Ihren Garten  
sauber und seriös

**Hanspeter Jungi**  
Zimmerwaldstrasse 101A  
3122 Kehrsatz  
Tel. 031/ 961 38 07



Kirchackerweg 31  
3122 Kehrsatz

Mehr als eine  
*Malerei*

..... **gipsen, isolieren,  
gestalten & tapezieren**

Besuchen Sie uns unter:  
**malereihodler.ch**

Oder rufen Sie gleich an:  
**031 961 58 62**



## Englisch

Anfänger / Fortgeschrittene / Advanced

Einzelunterricht  
Kleingruppenunterricht  
IELTS-Vorbereitung

Bern / Kehrsatz / Toffen & Umgebung / Ihr Büro

**Sarah Zürcher**  
English Coach CTEFLA / Muttersprache Englisch

Asterweg 14 3125 Toffen +41 79 754 61 72  
sarah@englisch-toffen.ch www.englisch-toffen.ch

## Ihr Partner für alle Versicherungs- und Vorsorgefragen /

Gern berate ich Sie.

### Werner Marti

Telefon 031 819 52 81  
werner.marti@axa-winterthur.ch

AXA Winterthur  
Hauptagentur Franco Faricelli  
Dorfstrasse 9, 3123 Belp  
AXA.ch/belp



## ANDREAS STALDER AG

Schreinerei und Bärnerörgeli-Werkstätte  
Breitenacker 6, 3122 Kehrsatz  
Tel. 031 961 10 06

**Der Schreiner**  
Ihr Macher  
©VSSM

Küchen für Neu- und Umbauten  
Reparaturen – Täfer – Türen –  
Schränke – Regale – Tablare –  
Renovationen, allg. Schreiner-  
arbeiten.

## EGGER Isolierbau GmbH



Fenster · Türen · Klappläden  
Roll-Laden · Reparaturen/Service

Belpstrasse 24 · 3122 Kehrsatz  
Tel. 031 972 34 44 · info@egger-gmbh.ch

www.egger-gmbh.ch



## Ruth Hänni Coiffure Kehrsatz

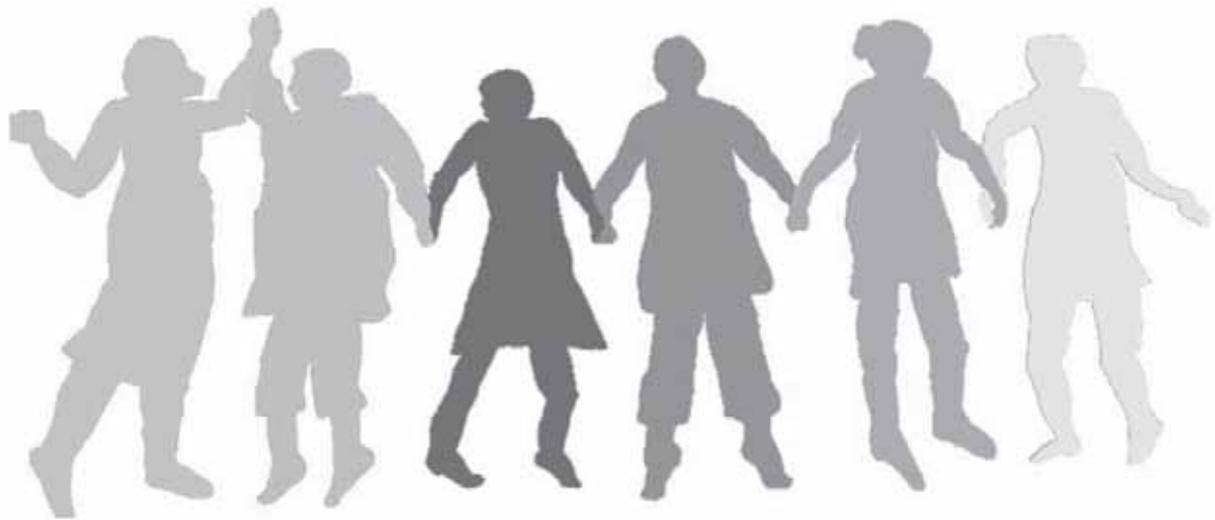
für die Beratung dürfen Sie unsere  
Zeit gerne in Anspruch nehmen.

**Bernstrasse 7, 3122 Kehrsatz**  
Tel. 031 961 32 61



für Kurzentschlossene auch ohne  
Vorankündigung möglich.





# *Frauenfest*

zum Internationalen Frauentag am  
8. März 2017

im Öki in Kehrsatz  
ab 18:30 Uhr Aperero & Kennenlernen  
ab 19:30 Uhr Fest mit Essen & Tanz



So vielfältig sind wir Frauen aus Kehrsatz.  
Zusammen feiern, Gemeinschaft stärken.  
Alle Frauen sind herzlich eingeladen!

Kontakt: J. Meister, 076-4493327  
ditta.meister@gmail.com



# EINLADUNG ZUM FAMILIENFLOHMARKT

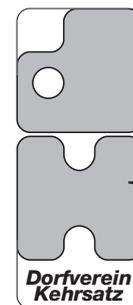
*Der Frühling kommt und mit ihm der halbjährlich stattfindende Familienflohmarkt mit Reparatur-Werkstatt am 25. März 2017 in der Aula Selhofen.*

Wir laden Sie herzlich ein, auch in diesem Jahr am Frühlings- und Sommer-Familienflohmarkt teilzunehmen. Verkauft werden können Kleider, Spielzeug, Velos, Bücher, Nützliches, Unnötiges, Antikes, Modernes und vieles mehr.

Denjenigen, die den Frühling zum Aus-

misten nutzen wollen, empfehlen wir einen Verkaufstisch in der Aula Selhofen für 9 CHF. Der Aufbau ist von 9 bis 11 Uhr, der Verkauf von 11 bis 15 Uhr. Diejenigen, die auf der Suche nach Sachen für den Sommer sind, laden wir herzlich ein, zwischen 11 und 15 Uhr über den Flohmarkt zu schlendern und ein gutes Geschäft zu machen.

Für die Kinder gibt es einen kleinen Indoor-Spielplatz und Kinderschminken.



Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt, es gibt Kaffee und Kuchen, salziges Gebäck und Hotdogs.

Auch in diesem Jahr haben die Vereine aus Kehrsatz die Möglichkeit, sich bekannt zu machen. Zudem werden weitere Organisationen rund um Tausch- und gemeinnützige Arbeit vorgestellt.

Wie immer suchen wir freiwillige Helferinnen und Helfer für den Flohmarkt und die Reparatur-Werkstatt. Haben Sie Lust, sich in einem lustigen Team für die Gemeinde zu engagieren, dann melden Sie sich bitte bei Judith Meister, 076 449 33 27, oder bei Jennifer Hofmann, 078 301 78 01. Für eine Tischreservation oder bei Fragen wenden Sie sich bitte ebenfalls bis zum 20. März an uns. Wir freuen uns auf Ihr Kommen,

Judith Meister und Jennifer Hofmann  
für den Dorfverein Kehrsatz

## REPARATUR-WERKSTATT

- Das ferngesteuerte Auto des Sohnes fährt nicht mehr.... entsorgen?
- Die Velolampe will nicht mehr brennen.... entsorgen?
- Die Sträucher sollten gestutzt werden, aber die Motorsäge läuft nicht mehr.... entsorgen?
- Nein!

All diese Gegenstände wurden in der ersten Reparatur-Werkstatt im letzten Oktober wieder hergerichtet. Ein Team von fünf engagierten Chäsitzer/innen hat mitgeholfen, dass defekten Gegenständen ein zweites Leben eingehaucht wurde. So wurde etwas gegen den wachsenden Abfallberg unternommen und man hatte Gelegenheit, sich bei Kaffee und Kuchen über das Dorfleben zu unterhalten. Es gab einiges zum Reparieren oder Instandsetzen, ganz ausgelastet waren die fünf aber nicht.

## ITALIENISCHKURSE IN CHÄSITZ! CORSI D'ITALIANO A KEHRSATZ!

*Der Dorfverein Kehrsatz erweitert sein Kursangebot und bietet neu Italienischkurse mit unterschiedlichem Sprachniveau unter der Leitung von Sonja Maklari an.*

*Kurs für Anfänger/innen  
(läuft seit Januar 2017)*

### **Italienisch A0**

Sie verfügen noch über keine Grundkenntnisse und interessieren sich für die italienische Sprache. Sie möchten im gemütlichen Rahmen die Sprache von Grund auf erlernen und einen Einblick in die italienische Kultur erhalten.

*Dauer:* 28. April bis 30. Juni 2017

*Einstieg* auch ab sofort möglich

*Wann:* Freitags, von 10 bis 11 Uhr

*Wo:* Ökumenisches Zentrum

*Kosten:* Fr. 162.– für 9 Lektionen,

Fr. 142.– für DV-Mitglieder

*Lehrmittel:* Chiaro A1, Hueber-Verlag.

*Kurs für leicht Fortgeschrittene  
(läuft seit Januar 2017)*

### **Italienischkurs B1**

Sie haben bereits Grundkenntnisse, auf die Sie aufbauen wollen. Sie möchten im gemütlichen Rahmen Konversation führen und gleichzeitig Ihre Grammatikkenntnisse auffrischen/verbessern.

*Dauer:* 25. April bis 27. Juni 2017

*Einstieg* auch ab sofort möglich

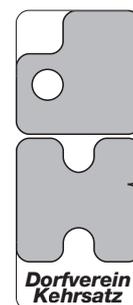
*Wann:* Dienstags, 19.45 bis 20.45 Uhr

*Wo:* Ökumenisches Zentrum

*Kosten:* Fr. 180.– für 10 Lektionen,

Fr. 160.– für DV-Mitglieder

*Lehrmittel:* Allegzo A2, Klett-Verlag.



Bitte melden Sie Ihr Interesse an, auch wenn der Tag oder das Niveau nicht passen sollten, Anpassungen sind möglich.

*Anmeldung und Infos:* Sonja Maklari  
Tel. 078 821 58 80 oder  
sonja.maklari@gmail.com.

Bitte neben Name, Adresse/Mailadresse und Telefonnummer eine Angabe zum Kurs A0 oder B1.

Indoor-

# Frühlings- Familien- Flohmarkt mit Cafeteria



Kinderfahrräder, Sommerkleidung, Sportgeräte,  
Sündelisachen, Regenkleidung, Gummistiefel,  
Spiele für drinnen und draussen, Badesachen,  
Kinderbücher und Babysachen!

und

## Reparatur-Werkstatt (Elektro, Textil, Spielzeug)

**Samstag, Aula Selhofen**

# 25. März 2017

## 11 - 15 Uhr

**Flohmarkt-Aufbau ab 9 Uhr**

**Tischmiete 9 CHF**

Anmeldung: [ditta.meister@gmail.com](mailto:ditta.meister@gmail.com),  
Tel. 032-5123345 oder 0764493327 J. Meister

[www.dorfvereinkehrsatz.ch](http://www.dorfvereinkehrsatz.ch)

# auto trachsel ag

Garagenbetrieb • Malerei • Service und Reparaturen aller Marken • Klima- und Pneuservice

## Ihre Garage für alle Marken

Kirchackerweg 31  
3122 Kehrsatz  
Telefon 031 961 18 96  
[www.autotrachselag.ch](http://www.autotrachselag.ch)

**CARXP**ERT  
VSCI Carrosserie

Scherler AG  
Elektro und Telematik

Talstrasse 18  
3122 Kehrsatz  
Telefon 031 961 80 76 info@scherler-ag.ch  
Telefax 031 330 41 22 www.scherler-ag.ch



## Ihre Maschine macht Pause – unser Servicemonteur Überstunden.

**031 961 80 76**

Scherler sorgt für Spannung



**malerei**  
**bruno schäfer ag**  
talstrasse 11 / postfach  
3122 kehrsatz

**031 961 01 01**



Perrot Haustechnik GmbH

Belpstrasse 12 • 3122 Kehrsatz  
Telefon 031 961 30 61 • Fax 031 961 00 60  
perrot.haus@bluewin.ch

**Sanitär • Heizung • Spenglerei**  
Sanitäre Installationen • Solaranlagen • Alternative Heizungsanlagen • Umbauten • Service • Reparaturdienst

FEUERWEHR  
KEHRSATZ



sucht  
**Chäsitzer/innen**

Andres Maurer  
ist aktives Mitglied  
der Feuerwehr Kehrsatz



Foto: Matthias Lüthi

Alter:  
**40 jährig**

Beruf:  
**eidg. Dipl. Gärtnermeister**

Hobby:  
**Familie, Fussball, Modellbau**

Feuerwehrfunktion:  
**Rohrführer und Fahrer im Pikettzug**

Motivation:  
**Anderen in einer Notlage zu helfen und wegen  
der guten Kameradschaft untereinander.**

Melde dich: [kdt@feuerwehrkehrsatz.ch](mailto:kdt@feuerwehrkehrsatz.ch)

SCHNEIDER  HÖRBERATUNG

Schauplatzgasse 27, 3011 Bern  
beim Bahnhof, 50 Schritte hinter LOEB

Info-Telefon: **031 312 22 55**  
[hoersysteme.ch](http://hoersysteme.ch) • [info@hoersysteme.ch](mailto:info@hoersysteme.ch)

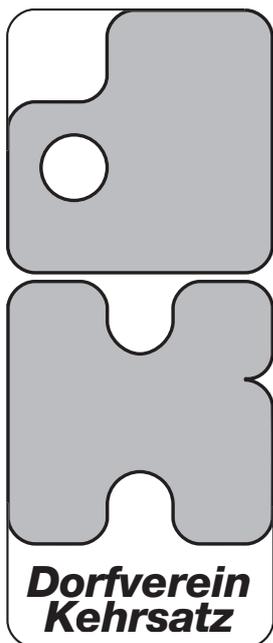


- Ihr Fachgeschäft für digitale, kleinste **HÖR-COMPUTER** und mehr...
- kurzfristige Termine möglich, auch für Reparaturen!
- Otoplastik-Labor für kosmetische Anfertigung und **EXPRESS-Service**

**URS MARTI**  
**SCHREINEREI**  
**3122 KEHRSATZ**

BERNSTRASSE 11 031 961-64-78

Allgemeine Schreinerarbeiten    Küchenbau  
Neu- und Umbau    Reparaturarbeiten  
Wohnungsrenovation    Türen und Schränke  
Täferarbeiten    Glaserarbeiten



**EINLADUNG**  
zur jährlichen  
**HAUPTVERSAMMLUNG**  
des  
**DORFVEREINS KEHRSATZ**  
am  
**Freitag, 21. April 2017**  
um  
**18.00 Uhr**  
im  
**Ökumenischen Zentrum**  
Mättelistrasse 24

*Sind Sie am Chäsitzer Dorfleben interessiert?  
Dann kommen Sie ins Öki und besuchen Sie die HV!*

Eingeladen sind alle Mitglieder des Dorfvereins sowie alle interessierten Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Kehrsatz. Für die HV werden keine persönlichen Einladungen verschickt.

### **TRAKTANDEN**

1. Begrüssung
2. Rückblick auf das vergangene Vereinsjahr
3. Finanzen
4. Ausblick und Schwerpunkte im laufenden Jahr
5. Festsetzen der Mitgliederbeiträge
6. Personelles: Wahlen/Mutationen
7. Verschiedenes

Anschliessend offeriert der Dorfverein ein **Apéro**.  
Alle Anwesenden sind dazu ganz herzlich eingeladen.

Nach der HV findet der traditionelle HelferInnen-Abend statt. Zu diesem Essen werden die HelferInnen persönlich eingeladen.

Es freut sich auf einen gemütlichen Abend:  
der Vorstand des Dorfvereins

# BEHÖRDEN/VERWALTUNG

Arbeitsgruppe Energie

## SPARTIPP ZUM THEMA «WASCHEN»

Die Arbeitsgruppe Energie der Planungskommission stellt im Chäsitzer Tipps und Tricks zum sorgsamem Umgang mit Energie vor.

In dieser Ausgabe gibt Gemeindepräsidentin Katharina Annen drei Ratschläge



zum Thema Waschen.

- Wenn immer möglich auf das Vorwaschen und auf Kochwäsche verzichten
- Nutzen Sie beim Waschen immer das ganze Fassungsvermögen Ihrer Waschmaschine
- Bei wenig verschmutzter Wäsche Kurzprogramm wählen

Probieren Sie es aus und schonen Sie mit diesem Spartipp unsere Umwelt!



## PREISANPASSUNG TAGESKARTE

Per 1. Mai 2017 kosten die von der Gemeinde Kehrsatz abgegebenen Tageskarten SBB neu 45 Franken.

Seit vielen Jahren bietet die Gemeinde Kehrsatz ihren Einwohnerinnen und Einwohnern sechs «Tageskarten Gemeinde» für die freie Fahrt auf dem Schweizer Bahn- und Bus-Netz an.

Aufgrund einer Preiserhöhung der SBB sah sich der Gemeinderat gezwungen, ebenfalls eine Preisanpassung vorzunehmen. Ab Reisedatum 1. Mai 2017 beträgt der Preis pro Karte neu Fr. 45.00 (der Preis bis zum Reisedatum 30. April 2017 beträgt Fr. 40.00).

Die Tageskarten können wie bisher max. 60 Tage zum Voraus online auf [www.kehrsatz.ch](http://www.kehrsatz.ch) oder telefonisch bei der Gemeindeverwaltung (031/960 00 02) reserviert werden. Die Tageskarten sind nach erfolgter Reservation am Schalter der Gemeindeverwaltung abzuholen und bar zu bezahlen. Nicht abgeholte Tageskarten werden in Rechnung gestellt. Gute Reise!

Einladung zum Informationsanlass

## ICH BESTIMME, WAS MIT MIR PASSIERT

Seit dem 1. Januar 2013 gilt das neue Erwachsenenschutzrecht, das mehr Gewicht auf die Selbstbestimmung legt. Mit einem Vorsorgeauftrag lassen sich Vorkehrungen für sämtliche Lebensbereiche treffen. Jede urteilsfähige volljährige Privatperson kann als Auftraggeber sicherstellen, dass sich bei Eintritt der Urteilsunfähigkeit eine beauftragte Person um die notwendigen persönlichen Angelegenheiten kümmert. Dieser Auftrag kann einer oder mehreren nahestehenden

henden oder vertrauten Privatpersonen, aber auch spezialisierten Fachleuten erteilt werden. Eine Patientenverfügung wird im Zusammenhang mit medizinischen Massnahmen errichtet. In einer Patientenverfügung kann jede urteilsfähige Person festhalten, wie Ärzte oder eine bezeichnete Person für sie entscheiden sollen, wenn sie sich als Patient nicht mehr selbst dazu äussern können.

**Wann:** Donnerstag, 30. März 2017, 18.00 bis 20.00 Uhr

**Wo:** Ökumenisches Zentrum, Kehrsatz  
**Referent:** Andri Th. Staub, Notar, dipl. Steuerexperte

**Teilnahme:** Teilnahme ist kostenlos, keine Anmeldung erforderlich

Nach Veranstaltungsende laden wir Sie gerne zu einem Apéro ein.





## ÖFFNUNGSZEITEN

Montag	18.00 – 20.00 Uhr
Mittwoch	9.00 – 11.00 Uhr
Donnerstag	14.30 – 16.30 Uhr

Aichner, B.	Interview mit einem Mörder
Babkina, K.	Heute fahre ich nach Morgen
Baldacci, D.	Memory Man
Beckett, S.	Totengang
Berest, A.	Emilienne oder die Suche nach der perfekten Frau
Berg, S.	Wunderbare Jahre
Binebine, M.	Der Himmel gibt, der Himmel nimmt
Brockhoven, D.	Was ich noch weiss
Clark, M.	Und deine Zeit verrinnt
Deaver, J.	Wahllos
Drakulic, S.	Dora und der Minotaurus
Elsberg, M.	Helix
Fitzek, S.	Das Paket
Flanagan, R.	Die unbekannte Terroristin
Gerhard, J.	Ich hole euch zurück
Grangé, J.	Purpurne Rache
Grünberg, A.	Muttermale
Harris, R.	Konklave
Hodgson, A.	Der Galgenvogel
Jecker	
Lambreve, E.	Nicht mehr
Korn, C.	Töchter einer neuen Zeit
Küble, M.	Das Geheimnis der Ordensfrau
Lennox, J.	Die Frau des Juweliers
Lorentz, I.	Das Mädchen aus Apulien
MacEwan, I.	Nusschale
MacVeigh, P.	Guter Junge
Neuhaus, N.	Im Wald
Ostlund, L.	Das Leben ist ein merkwürdiger Ort
Pluhar, E.	Gegenüber
Poznanski, U.	Anonym
Riley, L.	Die Schattenschwester
Robb, J.	Mörderische Hingabe
Ryser, W.	Das Ketzerweib
Saffier, D.	Traumprinz
Scheib, A.	Sturm in den Himmel
Scofield, R.	Das Weihnachtswunder von Old Nichol
Serno, W.	Die Gesandten der Sonne
Slaughter, K.	Blutige Fesseln
<b>Sachbücher</b>	
Archer, P.	Drei Freunde, ein Taxi, kein Plan....
Barns, C.	Ein Herz für Kängurus
Bobo (DJ)	Popstar
Collins, P.	Da kommt noch was-not dead yet
DK	Durch die Weltgeschichte in 1000 Objekten
E. Matile	Vom Fleck weg
Gerhard, J.	Ich hole euch zurück
Gurt, P.	Schattenkind
Hahn, D.	Hillary
Langenbergh, G.	Fabian Cancellara
Rehage, C.	Neuschweinstein
Schlöpfer, F.	Trudi Gerster
Steck, U.	Der nächste Schritt
Sutter, A.	Herzensangelegenheit
Sykes, J.	Nord- und Mittelengland
Zürcher, V.	Reiseführer für das Emmental
<b>Hörbücher</b>	
Bjork, S.	Federgrab
Dormal, A.	Gute Nacht!
Fitzek, S.	Das Paket
MacEwan, I.	Nusschale
Rose, K.	Dornenkleid
Slaughter, K.	Blutige Fesseln

## LIEBE LESERINNEN UND LESER

während den Frühlingsferien vom 10. 4. 2017 bis 23. 4. 2017 ist die Bibliothek geschlossen. Wir wünschen Ihnen einen zauberhaften Frühling.

Ihr Bibliotheksteam

## DÜTSCHKAFI BAUT ANGEBOT AUS

In Zusammenarbeit mit youngCaritas baut die Kommission Bevölkerung und Integration das Angebot vom Dütschkafi aus. Die Termine konnten bis zu den Sommerferien fixiert werden. Neu hat jeder Abend sein spezielles Thema. Zudem findet am 17. Juni ein Sommerfest statt.

25. Januar	Sprachspiele
8. Februar	Fondue-Abend
22. Februar	Recycling/Abfall
8. März	Internationale Küche
22. März	Lotto
5. April	Ostern
26. April	Vereins-Abend
10. Mai	Internationale Küche
24. Mai	Musik/Tanz
7. Juni	Internationale Küche
17. Juni	Sommerfest (Samstag)
5. Juli	Aare-Ausflug

Wo: Bistro Weidli, Weidliweg 3, Kehrsatz

Wann: 18.00 bis 20.30 Uhr

Wer: Eingeladen sind Jung und Alt

## GRÜNESBAND

VORANKÜNDIGUNG

## HERBSTMARKT KEHRSATZ



Am Samstag, 21. Oktober 2017, findet im Rahmen des Grünen Bandes zum zweiten Mal ein Herbstmarkt statt. Im Oktober 2015 fand der Herbstmarkt grossen Anklang in der Bevölkerung und wird ab diesem Jahr alle 2 Jahre durchgeführt.

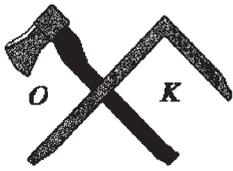
Den diesjährigen Herbstmarkt finden Sie auf dem Areal des Blumenhofs von 10.00–16.00 Uhr. Der Herbstmarkt ist die Gelegenheit neue Produkte und Dienstleistungen aus der Region kennen zu lernen bzw. diese anzubieten und zu vermarkten. Sie wollen selber etwas anbieten oder Ihr Geschäft präsentieren? Ab April 2017 können Marktstände sowie Marktische bei der Gemeindeverwaltung Kehrsatz reserviert werden.

Wir hoffen auf zahlreiches Erscheinen. Arbeitsgruppe Herbstmarkt



## KEHRSATZ AUF SOCIAL MEDIA

Kehrsatz ist jetzt auch auf Facebook und Twitter unterwegs. Hinter dem Auftritt stehen die Einwohnergemeinde Kehrsatz und der Dorfverein Kehrsatz mit der Chäsitzer Redaktion. Initianten des Projekts sind Gemeindeschreiberin Regula Liechi und Chäsitzer Redaktor René Walker. Beide bilden auch die Kehrsatz Social Media Redaktion und zeichnen für den Inhalt auf den Plattformen verantwortlich. Folge Kehrsatz auf [www.facebook.com/kehrsatz](http://www.facebook.com/kehrsatz) und auf Twitter unter [www.twitter.com/3122kehrsatz](http://www.twitter.com/3122kehrsatz).



## Kaiser Holzbau

Zimmerei – Innenausbau  
Umbauten - Renovationen

[www.kaiser-holzbau.ch](http://www.kaiser-holzbau.ch)

Kirchackerweg 31 A  
3122 Kehrsatz

Tel. 031 964 10 88  
Fax: 031 964 10 86  
Natel : 079 235 25 74



Ich bin für Sie da  
in Kehrsatz.

Patrick Baumeler, T 031 818 44 67, M 076 332 64 40  
[patrick.baumeler@mobiliar.ch](mailto:patrick.baumeler@mobiliar.ch)

Generalagentur Belp

Daniel Baumann

Bahnhofstrasse 11  
3123 Belp  
T 031 818 44 44  
[belp@mobiliar.ch](mailto:belp@mobiliar.ch)  
[mobiliar.ch](http://mobiliar.ch)

die Mobiliar

W&P/STG

# WIR PFLEGEN: IMMER, ÜBERALL, ALLE.



IHRE SPITEX BERN: 031 388 50 50 | [SPITEX-BERN.CH](http://SPITEX-BERN.CH)

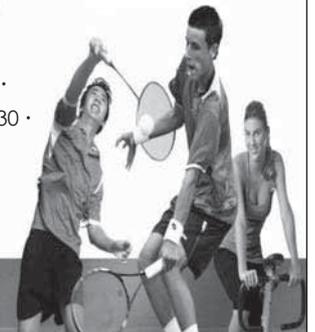
Könizstrasse 60, Postfach 450, 3000 Bern 5 | [info@spitex-bern.ch](mailto:info@spitex-bern.ch)

Online-Anmeldung: [opanspitex.ch](http://opanspitex.ch)

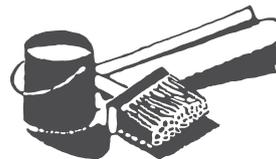


**sportcenter**  
**kehrsatz**  
tennis  
badminton  
fitness

Zimmerwaldstr. 12 · 3122 Kehrsatz ·  
Tel 031 961 01 44 · Fax 031 961 27 30 ·  
[www.tennis-kehrsatz.ch](http://www.tennis-kehrsatz.ch) ·  
[info@tennis-kehrsatz.ch](mailto:info@tennis-kehrsatz.ch)



## Hänni Kehrsatz GmbH



- Malerarbeiten
- Gipserarbeiten
- Wärmedämmung
- Rissanierungen
- Gerüstbau

Zimmerwaldstrasse 91  
3122 Kehrsatz

079 769 05 43  
[maler.haenni@bluewin.ch](mailto:maler.haenni@bluewin.ch)

# BLUMEN MAURER

Blumengeschäft und Gärtnerei

Peter Maurer-Brosi

Flugplatzstrasse 40, 3122 Kehrsatz

Telefon 031 961 31 37

[www.blumenmaurer.ch](http://www.blumenmaurer.ch)

# STOREN SCHÜTZEN VOR NEUGIERIGEN BLICKEN.

ROLLSTOR

[www.rollstor.ch](http://www.rollstor.ch) | 031 961 61 60

# SCHULEN

## GÜRBETALER MUSIKTAGE 2017

Der Monat März soll im Gürbetal ganz im Zeichen der Musik stehen. Aus dem Gedanken der Vernetzung heraus initiiert die Musikschule zum dritten Mal die Plattform «Gürbetal Musiktage». Sie soll aufzeigen, wie vielfältig und reichhaltig das musikalische Leben in der Region ist. An den Veranstaltungen der Musikschule treten Schülerinnen und Schüler sowie Lehrpersonen auf, andere Veranstalter bieten einen bunten Strauss an von Volksmusik-Stubete zu Chorkonzerten, von Blasmusik-Auftritten zu Events verschiedenster Stilrichtungen in der alten Moschi in Mühlethurnen.

Speziell weisen wir gerne auf die zwei Familienkonzerte hin, welche im Rahmen der Musiktage stattfinden:

**Gürbetal Musiktage**  
März 2017  
Programm unter [www.ms-guerbetal.ch](http://www.ms-guerbetal.ch)

*Samstag, 18. März 2017, 12.15 Uhr, Aula Riedern Uetendorf*

'Don Quijote' – ein ritterliches Musikabenteuer mit dem Ensemble Zefirino und dem Schauspieler Adrian Kurmann (Dauer ca. 45 Minuten), ab ca. 6 Jahren.

*Samstag, 25. März 2017, 17.00 Uhr, Aula Mühlematt Belp*

Geige, Bratsche, Cello, Kontrabass – das Junior-Orchester und Lehrpersonen der Musikschule entführen in die Welt der Streichinstrumente, ab ca. 5 Jahren.

### Offene Türen Musikschule:

Samstag, 11. März, 10.00 bis 12.00, Musikschule im Schloss Belp, Dorfstrasse 23, 3123 Belp

Samstag, 18. März, 10.00 – 12.00, Schulhaus Riedern Uetendorf, Riedernstrasse 17, 3661 Uetendorf

Während zwei Stunden haben Sie die Gelegenheit, einen Rundgang durch unsere Unterrichtsräume im Schloss zu machen und einen Überblick über unser Angebot zu erhalten. Lehrpersonen aller Fächer, Schulleitung und Administration stehen für Beratungen zur Verfügung. Kinder und Erwachsene dürfen Instrumente kennen lernen und ausprobieren. Am Imbiss-Stand kann man sich mit Kaffee, kalten Getränken und kleinen Snacks stärken.

Einen Überblick über alle Veranstaltungen finden Sie unter [www.ms-guerbetal.ch](http://www.ms-guerbetal.ch).



*Kursangebot für Erwachsene*

## RHYTHMUS- UND MUSIKSPIELE AUS ALLER WELT

Der Percussionist Peter Zwahlen arbeitet mit der Gruppe mit Materialien wie Stöcken, Bambus, Bechern, Bällen, auch die afrikanische Trommel, Stimme und Körper kommen oft zum Einsatz. Die Beherrschung eines Instrumentes ist für die Teilnahme keine Voraussetzung. Als Vorlage dienen traditionelle Musikspiele aus Afrika, Asien, Polynesien, Südamerika und Europa, welche sich zu lebendigen Improvisationen entwickeln. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website.

*Termine:* 24. 4., 8. 5., 22. 5., 29. 5., 12. 6., 26. 6. 2017

*Zeit:* 19:30 bis 21:00

*Kursort:* Musikschule, Schloss Belp

*Teilnehmende:* Lehrpersonen Kindergarten, Volksschule, Sonderschulen sowie weitere Interessierte

*Kosten:* 265.–

Weitere Informationen finden Sie unter [www.ms-guerbetal.ch](http://www.ms-guerbetal.ch).

**Thömus**  
HIGHTECH VOM BAUERNHOF  
16. – 19. MÄRZ 2017  
OBERRIED BEI KÖNIZ  
WWW.THOMUS.CH  
**BIKE EXPO**  
GRÖSSTE RADSPORT-AUSSTELLUNG DER REGION.  
AUSVERKAUF IN DER THÖMUS SNOWFARM.  
FESTWIRTSCHAFT

**Hallenfussballturnier**  
Samstag, 11. März 2017  
Turnhalle Selhofen  
Start 18.00 Uhr  
Hallenschuhe und Sportbekleidung obligatorisch  
Teilnahme gratis  
Versicherung ist Sache der TeilnehmerInnen

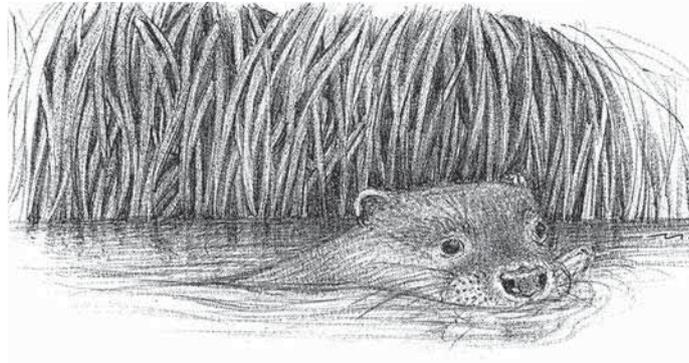





# UMWELT

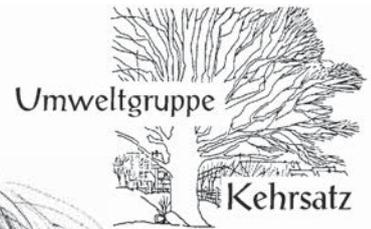
## VORTRAG ÜBER FISCHOTTER

Am 16. März findet im Schössli Kehrsatz die Hauptversammlung der Umweltgruppe Kehrsatz statt. Der offizielle Teil für Mitglieder beginnt um 19 Uhr. Ab 20.15 Uhr findet ein öffentlicher Vortrag von Ueli Iff über Fischotter statt. Seit zehn Jahren leben wieder Fischotter im Gebiet der Aare zwischen Bern und Thun. Das Territorium eines Fischotters ist gross, er nutzt beachtliche Gewässerabschnitte. Entsprechend aufwendig ist der Nachweis seines Vorkommens. Bei der vorwiegend nächtlichen Lebensweise des Wassermarders sind direkte



Beobachtungen selten. Meist erfolgt der Nachweis mittels Fotofallen sowie dem Suchen von Trittsiegeln und Exkrementen. Ueli Iff aus Wabern berichtet in sei-

nem Vortrag über seine langjährige Beschäftigung mit dem Fischotter. Zu diesem Vortrag sind alle herzlich eingeladen. Katharina Bieri



Kulturkehrsatz

**Sonntag, 19. März 2017, 18 Uhr**  
Oekumenisches Zentrum Kehrsatz  
Weiteres Konzert: 18. März 2017, 19.30 Uhr, Konservatorium Bern

## Kammerorchester Neufeld Bern

### Immortal Bach

Leitung: Iwan Wassilevski  
Konzertmeister: Jérôme Fallier  
Solistin: Gabrielle Brunner, Violine

Felix Mendelssohn-Bartholdy  
Gabrielle Brunner  
Knut Nystedt  
Dmitri Schostakowitsch

[www.kulturkehrsatz.ch](http://www.kulturkehrsatz.ch)      Eintritt: 30.- / 25.- / 10.-  
Werden Sie Mitglied des Fördervereins!

















### MENSTRUATIONSSCHMERZEN

Ruhe, sich zurückziehen und keine Verpflichtungen haben wären ideal, doch wer kann sich das heute noch leisten? Oft hilft die «Heisse 7». Die Nr. 7 der Schüssler'schen Biochemie, das Magnesium phosphoricum D6 entspannt die glatte Muskulatur von Hohlorganen. Man gibt 14 Tabletten davon in ein Glas, übergiesst die Tabletten mit heissem Wasser, rührt mit einem Holz- oder Plastiklöffel auf (kein Metalllöffel!) und trinkt das Ganze schluckweise. Den «Schluck» etwas im Munde belassen, da die Magnesium-Ionen durch die Mundschleimhaut aufgenommen werden.

### KOPFSCHMERZEN

Schälen Sie von einer Zitrone nur die gelbe Schale ab, und legen Sie diese mit der Unterseite auf Ihre Schläfen. Die Zitronenschale bewirkt zwar einen leicht brennenden Fleck, doch die Kopfschmerzen verschwinden.

# KIRCHEN



## ÖKUMENISCHE SENIORENNACHMITTAGE

Mittwoch, 22. März 2017, 14 Uhr im Öki-Saal mit Ute Knirim

Wir Zweitklasschristen! Martin Lehmann (Text) und Franziska Wyss (Musik) werfen einen launigen Blick auf die reformierte Kirche – 500 Jahre nach der Reformation. Sie bieten Texte und Musik zu freigeistigen Pfarrerinnen und Pfarrern, freizügigen Konfirmandinnen und Konfirmanden und freiberuflichen Gutmenschen. Lassen Sie sich diesen stimmigen Nachmittag nicht entgehen und seien Sie uns herzlich willkommen!

Mittwoch, 12. April 2017, 14 Uhr im Öki-Saal mit Silvia Stohr

Fahnen fürs Leben. Angeleitet durch Elke Sonntag werden wir Fahnen fürs Leben gestalten. Fahnen fürs Leben sind ein internationales Projekt, um Menschen mit Krebs, ihre Angehörigen, Freunde und Therapeuten zu unterstützen. Fahnen fürs Leben, die wir dem Wind übergeben, sind lebendige Zeichen unserer empathischen Solidarität mit betroffenen Menschen. Wir freuen uns über Ihr Mitgestalten und das gemeinsame Gestalten!

Interessierte jeglichen Alters sind an Seniorennachmittagen herzlich willkommen.

## SENIOREN-SOUPERIA

Freitag, 31. März und 28. April 2017, um 12.00 Uhr im Öki-Saal.

Alle in Kehrsatz wohnhaften Seniorinnen und Senioren sind herzlich dazu eingeladen. Eine Anmeldung bis am Mittwoch, 29. März bzw. 26. April 2017, ist erwünscht beim Sekretariat des Ökumenischen Zentrums, Tel. 031 960 29 29 (8.30–11.30 Uhr).

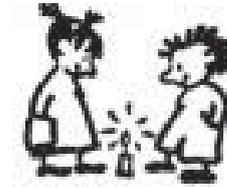
**Wer nicht gut zu Fuss kommen kann, melde sich bitte im Sekretariat des Ökumenischen Zentrums, Tel. 031 960 29 29.**

## ELTERN-KIND-TREFF

Freitag, 3., 17. und 31. März 2017 sowie 28. April 2017 von 9.15 bis 11 Uhr im Öki.

Der Eltern-Kind-Treff ist ein Ort der Begegnung für Mütter, Väter, Grosseltern und weitere Interessierte mit Kindern bis zu 5 Jahren.

Für Fragen stehen Ihnen Frau Bettina Jordi, 077 434 93 30, und Frau Christine Jordi, 078 656 40 63, zur Verfügung.



## FYRE MIT DE CHLYNE

Ökumenische Gottesdienste für bis 5-jährige Kinder mit ihren Familien.

Wo: In der Andreas Kirche im Ökumenischen Zentrum Kehrsatz

Wann: 25. März und 29. April 2017, 9 bis ca. 9.30, anschliessend bleibt Zeit für ein Znüni und Gespräche.

Special: Am 25. März werden wir nach dem Fyre mit de Chlyne noch gemeinsam Zmorge essen!

Wir freuen uns auf euch!

Lucy, Cécile Marro, Käthi Schweyer, Silvia Stohr

Weitere Informationen: 031 960 29 24



## WELTGEBETSTAG 2017 PHILIPPINEN

Freitag, 3. März 2017, 19 Uhr, Ökumenisches Zentrum Kehrsatz.

Der Weltgebetstag findet zum Thema «Philippinen. Bin ich ungerecht zu euch?» statt. Nach dem Gottesdienst gemütliches Beisammensein mit Kaffee, Tee und philippinischen Spezialitäten.

Das ökumenische Vorbereitungsteam und Konfirmandinnen laden herzlich zum diesjährigen Weltgebetstag ein.



## KINDERWOCHE 2017

*Liebe Kinder. Die Auftraggeberinnen Rosa del Ponte und Trudi Brügger wollen eine Brücke zwischen Gurten und Ulmizberg bauen. Sie haben den Brückenbau-Ingenieur Rudi van de Brug aus den Niederlanden engagiert. Nun suchen sie noch Brückenbauer/innen und könnten deine Hilfe gebrauchen. Bist du dabei?*

Die Kinderwoche 2017 findet vom 3. bis 6. April im Öki statt.

Geschichten hören, Brücken bauen, experimentieren, singen, lachen und vieles mehr.

**Wann:** Montag, 3. April, bis Donnerstag, 6. April, jeweils 8.45 bis 11.30 Uhr

**Wo:** im Öki Kehrsatz, Mättelistr. 24

**Wer:** Kinder vom grossen Kindergarten bis 5. Schuljahr. Der Platz im Öki ist beschränkt. Wir berücksichtigen die Anmeldungen nach Eingang und zuerst jene Kinder, die jeden Tag dabei sein können.

**Kosten:** 6.– Fr. pro Familie

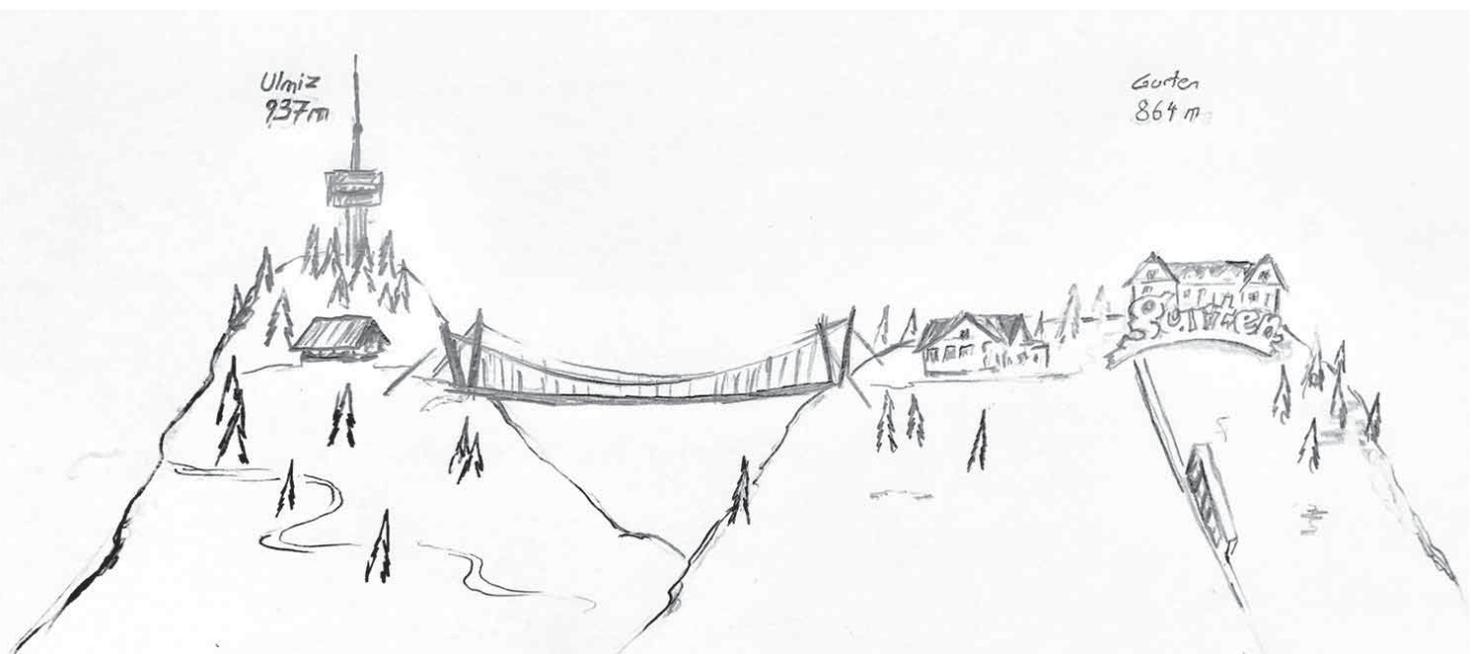
**Anmeldung:** Annekäthi Koller, Mättelstrasse 24, 3122 Kehrsatz, a.koller@gmx.ch, 031 961 87 75

**Anmeldeschluss:** 3. März 2017, Bestätigungsbrief folgt

**Abschlussgottesdienst:** Donnerstag 6. April, 18.30 Uhr, anschliessend sind alle zum Nachtessen eingeladen.

Das Kinderkirchenteam freut sich, wenn ihr mit dabei seid!

Annekäthi und Andreas Koller, Stefanie Schober, Kristina Nyfeler, Margret Lehmann, Regina Eggenberger, Käthi Schwyer, Ursula Kaufmann, Annemarie und Bruno Hügli.



### Anspruch an Qualität?

Kilchenmann ist schweizweit der führende Partner und Systemintegrator, wenn es um anspruchsvolle Kommunikationstechnik für Ihr Unternehmen geht.

Bern - Zürich - Basel  
Telefon 031 963 15 15  
www.kilchenmann.ch

**Kilchenmann**



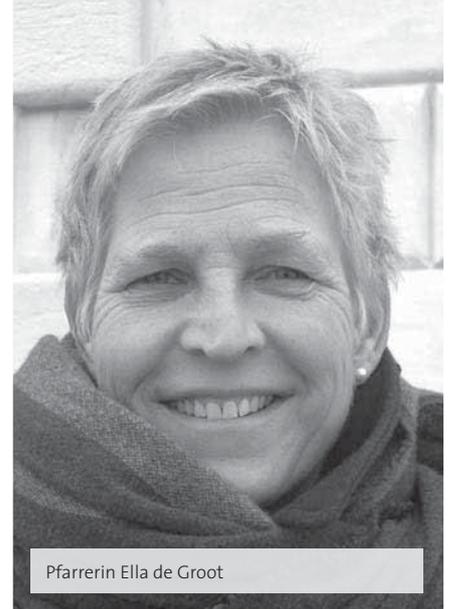
# GOTT, WIE SOLL ICH DENKEN!?

Zum Vortragsabend am Donnerstag im grossen Saal und zum sonntäglichen Gottesdienst in der Kirche waren jeweils nur noch wenige Stühle frei. Das spannende Thema bewegt doch sehr viele Menschen, die einer christlichen Kirche angehören, evangelische und katholische, und die auch im Inneren ihre grossen Zweifel haben und nach Hilfe und Erklärungen suchen.

Ella de Groot sprach aus, was viele denken möchten, aber vielleicht den Weg dazu noch nicht gefunden haben. Sie erklärte in ihrem Vortrag genau, wie es zu verstehen sei, wenn sie von sich sagt, dass sie nicht an Gott als reales und unerkklärbares Wesen glauben kann. Und es

war recht anschaulich, ihr dabei zu folgen. Christliches Glauben sei für sie ein Glauben an das gegenwärtige Leben, in dem wir von der Geburt bis zum Tode stehen und in dem uns Rituale und Spiele begleiten, die für Freude und Glück sorgen, über erlebte Not und Trauer hinweg helfen, jedem auf seine persönliche Art und Weise, aber immer eingebettet in der christlichen Gemeinschaft.

Der Vortrag wurde sehr sinnvoll einige Male unterbrochen. Monika und Imre Gajdos bauten über diese Pausen musikalische Brücken mit Flöten- und Klavierspiel. Da konnte man über das Gehörte nachdenken und dabei die eigenen Vorstellungen über seinen Glauben prüfen.



Pfarrerin Ella de Groot

GOTT, WIE SOLL ICH DICH DENKEN!?

## GESPRÄCHSABENDE IM ÖKI

Du sollst dir kein Gottesbild anfertigen (Exodus 20,4a). Obwohl dieses Bibelwort uns Menschen schon viele tausend Jahre begleitet, ist unser Glaube und unsere Sprache reich an Bildern über Gott; wie wir Menschen uns Gott vorstellen, wie wir Gott denken. Doch bei aller Vorstellungskraft stossen wir auch an unsere Grenzen. Manche Gottesbilder, die wir in uns tragen, sind ermutigend und bestärkend, andere verunsichern oder verunmöglichen uns gar den Glauben. Als Gemeinde wollen wir unseren Gottesbildern auf die Spur kommen, gemeinsam darüber nachdenken und einige Gottesbilder genauer betrachten.

Den Gesprächsabenden legen wir jeweils einen Text zugrunde, der eines von vielen Gottesbildern aufnimmt. Wir lesen den Text und nähern uns auf verschiedene Weise (Gespräch, Bibliolog, Arbeit mit Bild und Wort) den Gottesbildern im Text an. Wie erleben die Menschen im Text ihren Gott? Wird ihr Hoffen und Bitten erfüllt? Wir kommen den Gottesbildern auf die Spur und verbinden sie mit unseren eigenen Erfahrungen.

Die Texte zur Vorbereitung entnehmen Sie dem Flugblatt oder auf der Website [www.oeki.ch](http://www.oeki.ch) unter Aktuell.

Wir freuen uns darauf, mit Ihnen ins Gespräch zu kommen!  
Silvia Stohr, Ute Knirim und Christian Weber

Termine Gesprächsabende im Öki

Dienstag, 11. April, 19.30

Donnerstag, 4. Mai, 19.30

Mittwoch, 28. Juni, 19.30

Mittwoch, 16. August, 19.30

Donnerstag, 21. September, 19.30

Mittwoch, 29. November, 19.30

Am Schluss dankte Peter Gehr als Präsident des Kirchengemeinderats Ella de Groot für ihre Ausführungen, Pfarrer Christian Weber für die Moderation, Monika und Imre Gajdos für die Musik und allen Anwesenden für ihr aufmerksames Zuhören. Es gab Blumen und viel Beifall. In der Predigt am Sonntag vertiefte Ella de Groot ihre Ausführungen und erweiterte sie mit Gedanken und Schilderungen von Ereignissen verschiedener Menschen über ihr persönliches Erleben des christlichen Glaubens. Die Predigt berührte, machte nachdenklich, öffnete neue Fenster und verbreitete viel Hoffnung.

Text: Arnd Eschenbacher

Foto: zvg



## SENIORENESSEN

Im Restaurant Brunello mit anschliessendem Jassnachmittag  
Wann: Jeden 1. Donnerstag des Monats  
Anmeldung bis Montag der gleichen Woche bei Frau Susanne Läderach,  
031 961 22 74  
Fahrdienst auf Anfrage

# VEREINE

## NOTHILFEKURS – BLENDED LEARNING

*Im Nothilfekurs erlernen Sie lebensrettende Sofortmassnahmen. Diese ermöglichen es Ihnen, bei Verkehrsunfällen sicher Erste Hilfe zu leisten und bei medizinischen Notfällen die richtigen Massnahmen zu treffen. Der Kurs ist für Führerausweiswerbende obligatorisch.*

Im Gegensatz zum herkömmlichen Nothilfekurs besteht dieser Kurs aus einem Selbstlernteil für die Theorie und einem anschliessenden Präsenzkurs für den Praxisteil.

### Selbst lernen:

Sie erlernen in Eigenregie die theoretischen Grundlagen der Ersten Hilfe via verschiedene Apps auf Ihrem Smartphone. Dazu benötigen Sie die Apps



«Erste Hilfe des SRK» sowie «Erste Hilfe Spiel», die in den App Stores für iOS und Android kostenlos zur Verfügung stehen. Nach dem Selbststudium absolvieren sie einen Test, der sie berechtigt, sich für den Präsenzkurs «Nothilfe Blended Learning» (Praxisteil) anzumelden.

### Praxisteil:

Im Praxiskurs trainieren Sie auf abwechslungsreiche und spielerische Weise in realistisch nachgestellten Szenen das sichere Verhalten nach einem Verkehrsunfall. Der Kurs beinhaltet unter anderem folgende Themen:

- Verkehrsunfall
- Gefahren nach einem Verkehrsunfall erkennen
- Alarmierung
- Patientenbeurteilung und weitere Massnahmen
- Reanimation, BLS-AED

Der Unterricht vermittelt auf einfache Art viel praktisches Wissen und basiert auf den aktuellsten Richtlinien für Erste Hilfe.

Wann: Samstag, 25. März 2017, 08.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 16.00 Uhr

Wo: Dorfschulhaus Kehrsatz

Kosten: Fr. 120.– für Einzelpersonen, Fr. 220.– für Paare

Anmeldeschluss: 21. März 2017

Der Kurs wird vom Samariterverein Kehrsatz durchgeführt. Infos und Anmeldung bei Barbara Utiger, Tel.: 031 961 00 57, [b.utiger@samariter-kehrsat.ch](mailto:b.utiger@samariter-kehrsat.ch) oder via [www.samariter-kehrsat.ch](http://www.samariter-kehrsat.ch). Terminvorschau: Am 16./17. 9. 2017 bieten wir auch einen regulären Nothilfe-Kurs, d.h. die Theorie wird statt im Selbststudium im Kurs am Freitagabend vermittelt.

## WUNDVERBÄNDE: ALLES RUND UMS EINBINDEN

Wie legt man auch mit einfachen Mitteln schnell einen Druckverband an, um eine Blutung zu stillen? Wie versorgt man Schürfwunden, damit sie möglichst schnell und folgenlos heilen? Was ist bei Brandwunden zu beachten? Wie verbindet man sachgerecht Arme oder Beine, die zum Beispiel durch eine Stauchung verletzt sind? Wie schütze ich Wunden?

Hier geht es um Stützverbände oder Deckverbände. Zu diesen Themen gibt es an der nächsten Übung des Samaritervereins nützliche Tipps und Gelegenheit zum praktischen Üben. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

Montag, 18. März 2017, um 20 Uhr im Singsaal des Dorfschulhauses.



Druckverband zur Stillung einer Blutung



## SONNTAGSKAFFEE BEIM LOHN

Anlässlich des Tages der offenen Tür im Landsitz Lohn am Sonntag, den 7. Mai 2017, laden wir Sie herzlich ein in das Sonntagskaffee des Frauenvereins im Schulheim Schlössli. Von 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr verwöhnen wir Sie mit einem grossen Kuchenbuffet und Getränken. Gönnen Sie sich hausgemachte Köstlichkeiten und unterstützen Sie gleichzeitig unseren Frauenverein in seinen zahlreichen gemeinnützigen Arbeiten im Dorf. Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Mail: [silvia.lienhard@hotmail.com](mailto:silvia.lienhard@hotmail.com)



## Jubiläums-Familien-Zmorge mit Musik & Attraktionen

Sonntag, 5. März 2017, 09:30 bis 15:00 Uhr  
im Ökumenischen Zentrum Kehrsatz



### Buffet à discrétion:

Kaffee, Züpfе,  
Burebrot, Fleischplatte, Käse,  
Bärner Rösti mit Spiegelei,  
Dessert – und ein Jubiläums-Cüpli

### Kosten:

Erwachsene	Fr. 18.–
Kinder ab 6 Jahren	Fr. 9.–
Familienpauschale	Fr. 45.–
(max. 2 Erwachsene + 3 Kinder bis 16 Jahre )	

Wir freuen uns auf Ihren/ Deinen Besuch  
mit Familie, Verwandten, Freunden und Bekannten!

**Gemeinnütziger Frauenverein Kehrsatz**

## RÜCKBLICK UND AUSBLICK

2016 war für den Turnverein ein sehr aktives Jahr. Weit über 100 Kinder und Jugendliche wurden sportlich gefördert. Der Dank gilt allen Leiterinnen und Leitern sowie den Müttern und Vätern, welche die Kinder bringen und abholen. Gruppen von bis zu 30 Kindern zu betreuen ist auf der einen Seite eine schöne Aufgabe, auf der anderen Seite nicht nur anspruchsvoll, sondern birgt auch eine grosse Verantwortung. Das Jahr 2016 brachte uns an Wettkämpfe, an denen

unsere Teilnehmer bereits in den Genuss von Medaillen kamen, was sehr erfreulich ist und die Motivation der Kinder beflügelt!

Das Jahresprogramm 2017 ist im Entwurf vorhanden und kann sicher so umgesetzt werden. Einige Wettkämpfe stehen auf dem Programm wie auch die weiteren üblichen Anlässe der Turner, wie Lotto und Bergtour. Kinder sind immer willkommen, wenn sie bereit sind, regelmässig zu turnen. Hat der Turnver-



ein auch Sorgen? Einige Themen brennen schon unter den Nägeln; es sind dies fehlende Leiter mit Ausbildung und Hallenkapazität zu von uns gewünschten Zeiten.

Ich danke im Namen des TVK den Leitern, den Eltern und allen, die uns wie auch immer unterstützt haben – merci!

Hansruedi Mühlemann, Präsi TVK



**Fuhrer  
Fenster  
und Türen  
Investition  
in die  
Zukunft.**



**Fuhrer Schreinerei AG**  
Die Fenster- und Türenfabrik  
3122 Kehrsatz · Tel. 031 961 35 55

FRANCO POLESANA  
Dipl. Physiotherapeut FH – Coach ICF

Bernstrasse 65A | 3122 Kehrsatz | Telefon 031 961 90 60  
franco@physio-polesana.ch | www.physio-polesana.ch

PHYSIOTHERAPIE  
FOI®  
COACHING



## ENTSPANNUNG

„DU MUSST ZUERST DEN WEG GEHEN, DAMIT DER WEG ENTSTEHT, AUF DEM DU GEHEN WILLST“

Entspannung ist ein psychophysiologischer Prozess. Entspannung ist gekennzeichnet durch Gefühle des Wohlbefindens, der Ruhe und Gelöstheit. Entspannung wird über kontinuierliches Üben erarbeitet.

### MERKMALE EINER ENTSPANNUNGSREAKTION

Senkung der Herz- und Atemfrequenz; Förderung der Durchblutung; positive Stimmungslage; Veränderung der subjektiven Bewertung von Stressoren; erhöhte Konzentrationsfähigkeit.

### WANN KÖNNEN ENTSPANNUNGSTECHNIKEN LINDERUNG BRINGEN?

Bei Kopfschmerzen; Migräne; aggressivem Verhalten; Aufmerksamkeits- und Hyperaktivitätsstörung; Angststörung; Schlafstörung; konzentrationelle Störung oder ganz einfach, um geistige Frische zu erlangen.

Ich berate, begleite und unterstütze Sie professionell, engagiert und wertschätzend auf diesem Weg.

Ich freue mich auf SIE!

### 33. CHÄSITZER-LOUF

«Tout Kehrsatz» trifft sich am 29. April 2017 wieder im Selhofen. Sei dies als Sportler/in, Helfer/in oder als Supporter/in!

#### Unihockey Turnier

Freitag, 28. April, ab 18 Uhr

Eröffnung der Startnummernausgabe. Gleichzeitig besteht die Möglichkeit zur Nachmeldung. Unter der Leitung der Männerriege Kehrsatz beginnt das Promi Unihockey-Turnier mit den Kehrsatzer Institutionen und Firmen, mit anschliessender Rangverkündigung, mit Festwirtschaft im Festzelt.

#### Lauftag

Samstag, 29. April 2017

Der Start des Hauptlaufes über 12 Kilometer ist wiederum um 15.15 Uhr geplant.

Aber bereits um 12 Uhr geht es los mit den Kinderläufen über 500 Meter und um 12.30 Uhr mit dem Lauf über 1,9 Kilometer. Kurz darauf starten die Walkerinnen und Walker für die Strecke von 12 Kilometern. um 13 Uhr fällt der Startschuss zum Kurzlauf über 4,2 Kilometer, während derjenige über die 5,5-km-Walking-Strecke um 13.10 Uhr erfolgt.

Für das leibliche Wohl wird im und rund ums Festzelt gesorgt und es besteht eine letzte Anmeldeöglichkeit für Späteschlossene

#### Spezialangebot für die Schülerinnen und Schüler der Schulen Kehrsatz

Das OK bietet den Schülerinnen und Schülern attraktive Bedingungen, am Chäsitzerlauf teilzunehmen. Zusätzlich werden die Klassen mit dem grössten Anteil an Teilnehmenden mit einem Zuspuf in die Klassenkasse belohnt.

Für die Anmeldung ist eine Sammelanmeldung durch Regina Eggenberger zusammen mit den Klassenverantwortlichen organisiert.

#### Trainingslauf am 19. April

Möchten Sie auf den Originalstrecken des Kurz- und Hauptlaufs in verschiedenen Leistungsgruppen trainieren? Dann kommen Sie am Mittwoch, 19. April, um 18.30 Uhr zum Training in den Selhofen! Garderoben und Duschen stehen in der Schulanlage Selhofen zur Verfügung.



Ebenso ist die Verpflegung nach dem Training organisiert. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich und die Teilnahme am Training ist kostenlos.

Wem diese Trainingseinheit nicht genügt, kann sich mit Anita Weyermann



OK-Präsident Thomas Weber freut sich auf die nächste Ausgabe

ab 4. April gezielt auf den Chäsitzerlauf und den Grand Prix von Bern vorbereiten. Mehr Infos und Anmeldung zum Laufkurs unter [www.anitaweyermann.ch](http://www.anitaweyermann.ch), Rubrik «Aktuell».

#### Bequeme Anmeldung per Internet

Nutzen sie die bequeme Anmeldung per Internet unter [www.chaesitzer-louf.ch](http://www.chaesitzer-louf.ch). Auf der Homepage sind weitere Informationen und Streckenpläne zu finden.

Das gesamte OK freut sich auf Ihre Teilnahme am 29. April und wünscht bereits heute viel Freude bei der persönlichen Vorbereitung!

Text: Roger Longaron, OK Chäsitzer Louf

Fotos: René Walker



Der Chäsitzer Louf ist ein Highlight auch für die Jüngsten.



Gute Stimmung unter den Läufern unterwegs.

## VIELSEITIGES PROGRAMM FÜR FITNESS UND GESELLIGKEIT

Am 27. Januar fand im Restaurant Brunello in Kehrsatz die Jahreshauptversammlung der Männerriege Kehrsatz statt. Präsident Christoph Läderach konnte bei der gut besuchten Veranstaltung auf ein sehr erfolgreiches Turnerjahr zurückblicken. Die gut 70 Aktiv-, Passiv- und Ehrenmitglieder dürfen sich jeweils auf ein ausgewogenes Programm freuen.

Im Turnbetrieb wird jeden Montag von 20 bis 21.30 Uhr trainiert. Turnleiter Fabian Schweizer präsentiert jeweils gut vorbereitete und vielseitige Lektionen.

Volleyball, Unihockey und Fitness stehen im Zentrum. Zudem spielt ein Teil der Aktiven an der Volleyball-Meisterschaft vom Turnverband Bern Mittelland mit. Aktuell sogar sehr erfolgreich – die Kehrsatzer stehen bei Redaktionsschluss auf Rang 1. Ausserhalb der Turnhalle pflegen die Mitglieder der Männerriege die Geselligkeit.

Veranstaltungen wie Treberwurst-Essen, Juni-Bummel, Turnfahrt, Platzgen, Kegelabend, Jassmeisterschaft und das Turner-Lotto bringen nicht nur Abwechslung in den Turnbetrieb, sondern leisten auch einen wichtigen Beitrag als Bindeglied zwischen den jüngeren Aktiv- und den älteren Passivmitgliedern. Besonderer Höhepunkt im Jahresprogramm 2016 war der Vereinsausflug

nach München. Die Männerriege Kehrsatz erlebte drei ereignisreiche Tage in Bayern.

Die Turnermeisterschaft 2016 wurde von Mark Pepaj gewonnen. Pepaj feierte den dritten Sieg in Folge. Der schöne

Wanderpokal geht somit in seinen Besitz über. Zweiter wurde Christoph Läderach vor Fabian Schweizer.

Text: Christoph Läderach, Präsident Männerriege Kehrsatz

Foto: René Walker



Die Sieger der Jahresmeisterschaft 2016: 2. Platz Christoph Läderach, 1. Platz Mark Pepaj, 3. Platz Fabian Schweizer

### NEUE MITGLIEDER HERZLICH WILLKOMMEN

Die Männerriege Kehrsatz nimmt gerne neue Mitglieder auf. Bist du 30+ und möchtest dich regelmässig bewegen? Dir und deiner Gesundheit was Gutes tun? Spielst du gerne Volleyball, Unihockey oder andere Spilsportarten? Oder freust du dich auf gesellige Anlässe? Dann komm zum unverbindlichen Probetraining vorbei. Die Männerriege Kehrsatz trainiert jeweils montags von 20.00 bis 21.30 Uhr in der Turnhalle der Sekundarschule Kehrsatz.

Infos und weitere Auskünfte: [www.maennerriegekehrsatz.ch](http://www.maennerriegekehrsatz.ch).

### SAISON 2016/17 UND DANN ...

Ein Grossteil der Matches ist bestritten und das Saisonende 2016/17 naht. Für den erhofften Wiederaufstieg in die 4. Liga reicht es dieses Jahr nicht, waren doch bei zu vielen umkämpften Partien schlussendlich die Gegnerinnen die glücklichen Siegerinnen. Für die letzten drei Matches sind wir dennoch top motiviert und wollen das Punktemaximum holen.

Am 14. 03. 2017 lohnt sich das Zuschauen beim letzten Heimspiel: da steht ab 20.00 Uhr in der Sek-Turnhalle Selhofen unser wie immer gluschtiges Apéro bereit.

Danach bescheren uns Stellenwechsel oder Zeitmangel leider einige Abgänge, die wir gerne mit neuen Kolleginnen ersetzen möchten, damit wir nächste Sai-

son weiterhin Meisterschaft spielen können. Zudem wäre ein neuer Trainer oder eine neue Trainerin herzlich willkommen. Beim Nachwuchs gehts munter weiter. Schülerinnen und Schüler ab 10 Jahren sind hier herzlich willkommen und werden auf dem Kleinfeld spielerisch in die technischen Finessen des Volleyballspiels eingeführt. Auch die U23 bleibt weiter am Ball, mit oder ohne Meisterschaft.

Wem es also in den Beinen und Fingern juckt... nicht zu lange zögern. Schnuppertrainings sind jederzeit möglich, schaut doch bei uns rein!

Text: Mirjam Wittwer-Rohner



#### TRAINING DAMEN 5. LIGA

Jeden Dienstag von 19:30 bis 21:30 Uhr, Sek. Turnhalle Kehrsatz  
Beherrschen der Grundgesten Service, Pass, Manchette, Smash, Spielerfahrung von Vorteil.  
Kontakt: Nathalie Spicher, 079 270 23 85

#### TRAINING JUNIORINNEN

Jeden Mittwoch von 20.00 bis 21.30 Uhr, Sek. Turnhalle Kehrsatz  
Du bist zwischen 15 und 20 Jahre alt und möchtest als Lizenz-Spielerin an der Volleyballmeisterschaft teilnehmen.  
Kontakt: Anita König, 079 454 73 62

#### TRAINING SCHÜLERINNEN- UND SCHÜLERTRAINING

Jeden Dienstag von 18.15 bis 19.30 Uhr, Sek. Turnhalle Kehrsatz  
Du bist zwischen 10 und 15 Jahre alt und hast Spass am Volleyball.  
Kontakt: Anita König, 079 454 73 62  
Weitere Infos: [www.volley-kehrsatz.ch](http://www.volley-kehrsatz.ch)

## EINLADUNG ZUM JUNGSCHÜTZENKURS 2017

*An die Jugendlichen  
der Jahrgänge 2002 bis 1997.*

Möchtest du Fun, Sport und spannende Wettkämpfe erleben, so mach doch mit bei uns im Jungschützen-Team Kehrsatz – Zimmerwald. Lerne das Schiessen aus sportlicher Sicht kennen. Der Jungschützenkurs bietet dir die Möglichkeit, mit Jugendlichen aus der Region gemeinsame Anlässe zu erleben.

Folgende Aktivitäten bieten wir dir an:

- Kursprogramm mit 2 Theorieabenden und 7 Kurstagen im modernen Schiessstand Gummersloch, Gurtetäli, Kehrsatz.

- interessante Einzel- und Gruppenwettkämpfe im Amt und im Kanton.
- Mitwirken an Vereinsanlässen wie der Vereinscup.
- NEU: Teilnahme ab 15 Jahren.

Die Teilnahme am Jungschützenkursprogramm ist für dich kostenlos. Infos gibts auch im Internet unter [www.svkezi.ch](http://www.svkezi.ch) oder auf Facebook.

Wenn wir dein Interesse geweckt haben, so kannst du dich per Post, E-Mail oder Telefon beim Jungschützenleiter anmelden:



*Schmutz Roland,  
SV Kehrsatz-Zimmerwald,  
Mengestorfbergstrasse 55,  
3144 Gasel, 031 566 81 91, [jsl@svkez.ch](mailto:jsl@svkez.ch)  
Anmeldung bitte bis spätestens 12. März 2017.*

Der Jungschützenleiter und seine Helfer würden sich freuen, die kommende Schiesssaison mit dir in Angriff nehmen zu können.

Der Kursleiter Roland Schmutz



## SCHNUPPERNACHMITTAG 25. MÄRZ 2017

Am 25. März veranstaltet Wiking eine Schnupperaktivität. Wir freuen uns auf möglichst viele interessierte Kinder und Jugendliche. Falls du Lust hast oder jemanden kennst, der gerne einmal in der Pfadi unverbindlich schnuppern möchte, ist das die ideale Gelegenheit dazu!

*Wann:* 25. März, 14 Uhr

*Wo:* Bahnhof Kehrsatz

*Wer:* Kinder und Jugendliche von 6 bis 16 Jahren

*Mitnehmen:* Komm in Kleidern, die auch etwas dreckig werden können (also nicht gerade dein neuestes Hemd und die weissen Nike-Turnschuhe), nimm ein kleines Zvieri mit. Mehr brauchst du nicht.

Falls du Interesse hast, komm vorbei und nimm möglichst viele Freunde mit. Falls du an diesem Nachmittag leider verhindert bist, aber dennoch gerne einmal vorbeischaun möchtest, kannst du das natürlich jederzeit tun.

Die Infos dazu findest du im Kasten-zettel. Bei Fragen, schreib ein Mail an [wiking@schwyzersstaern.ch](mailto:wiking@schwyzersstaern.ch)

Link zu unserer Website:



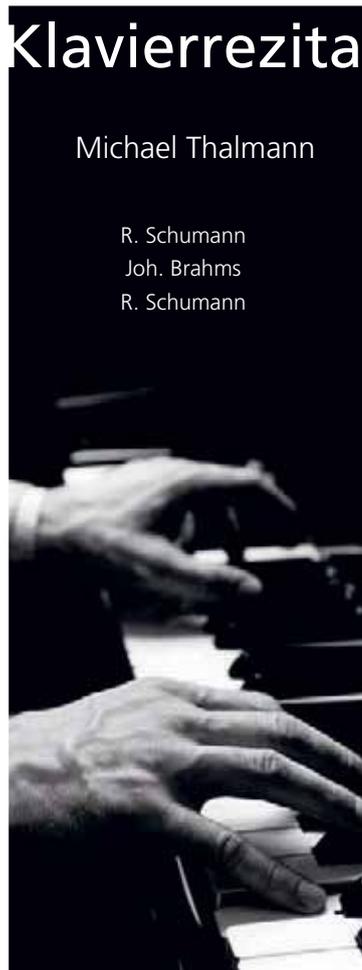
K  
u  
l  
t  
u  
r  
k  
e  
h  
r  
s  
a  
t  
z

Sonntag, 30. April 2017, 18 Uhr  
Oekumenisches Zentrum Kehrsatz

## Klavierrezital

Michael Thalmann

- R. Schumann
- Joh. Brahms
- R. Schumann



[www.kulturkehrsatz.ch](http://www.kulturkehrsatz.ch)  
Werden Sie Mitglied des Fördervereins!

Eintritt: 30.- / 25.- / 10.-



## DIVERSES

### CHÄSITZER NEUJAHRSPÉRO

Der Gemeinderat und die Kommission Bevölkerung und Integration luden am 1. Januar im Blumenhof zum Chäsitzer Neujahrspéro ein



### MITGLIEDERVERSAMMLUNG GRÜNE MITTELLAND SÜD

*Wann:* Dienstag, 2. Mai 2017, 19.00

*Wo:* Schlössli Kehrsatz, Belpstrasse 1, Kehrsatz (direkt beim Bahnhof Kehrsatz, S3 oder S31)

Öffentlicher Teil ab 19.30 mit folgenden Themen:

- Breitenacher, Bahnhofmatte, Verkehrsführung in Kehrsatz
- Chance Biolandwirtschaft, Christine Badertscher (Grüne Oberaargau)

Auch Nichtmitglieder sind herzlich eingeladen! (eine Anmeldung ist nicht notwendig)

*Für die Grünen Kehrsatz:  
Elisabeth Bernard, Sekretärin*

### NEWROZ FEST KEHRSATZ

Am 22. März findet im Bistro Weidli in Kehrsatz das Newroz Fest statt. Newroz ist kurdisch und bedeutet übersetzt «Der neue Tag». Man feiert dabei den Übergang vom Winter in den Frühling und

das Erwachen der Natur. Zum Fest in Kehrsatz sind alle herzlich eingeladen. Es gibt traditionelle kurdische Musik, Tänze, Tee und Verpflegung. Das Fest findet von 14.00 bis 17.00 Uhr statt.



### Einladung zur Vernissage

Donnerstag 27. April 17.00-21.00 Uhr

#### Acryl Bilder

Daniela von Allmen



#### Ökumenisches Zentrum Kehrsatz

Die Ausstellung kann bis am 17. Mai um 17.00 Uhr besucht werden.

## Literarischer Sonntagmorgen

Margrit Sieber, Carmen Staub, Markus Keller und Peter Nyffeler diskutieren zum Thema

# „BIOGRAFIEN“

die Bücher: Jens Andersen „Astrid Lindgren“, Karoline Arn „Elisabeth de Meuron-von Tschärner“, Mario Stegmann „Niemand soll frieren müssen“ und Wilfried Meichtry „Die Welt ist verkehrt, nicht wir!“



## Sonntag, 30. April 2017, 11.15h

im Täfersaal des Blumenhofes in Kehrsatz

Der Eintritt ist frei. Im Anschluss an die Diskussion lässt man die Veranstaltung in der Kaffee-/Apérostube des Frauenvereins Kehrsatz ausklingen.

## ZÄT SIBE ÜBERNIMMT BÄCKEREI

Die Betreiber vom Café Bistro Zät Sibe, Ursula und Olivier Lozingues-Kobel, übernehmen per März die Dorfbäckerei Kehrsatz.



Olivier und Ursula Lozingues-Kobel

Per 3. März werden die Dorf-Bäckerei und das Café Bistro Zät Siebe an der Zimmerwaldstrasse 7 in Kehrsatz durch das Ehepaar Lozingues-Kobel geführt. Olivier Lozingues ist ein erfahrener Gastronom. Nach seiner Ausbildung als Koch + Pâtissier in Paris reiste er viel um die Welt und sammelte reiche Erfahrungen in der Gastronomie. Die Bäckerei wird weitergeführt mit verschiedenen Broten und leckerem Feingebäck. Neben den bekannten Schweizer Klassikern wird das Angebot durch feine französische Pâtisseries und Croissants ausgebaut. Auch der Bereich Take Away wird mit Salaten und kleinen Snacks erweitert. Am Samstag 4. März findet von 8.00 bis 12.00 Uhr eine Eröffnungsfeier statt.

### Öffnungszeiten:

Montag – Freitag	06.00 bis 18.00 Uhr
Samstag	07.00 bis 12.00 Uhr
Sonntag	08.00 bis 12.00 Uhr

## ALTES CHÄSITZ

Unter dieser neuen Rubrik werfen wir einen Blick zurück und zeigen ein Bild aus vergangenen Tagen. Das heutige Foto stammt aus der Sammlung von Claudia Eidenbenz und zeigt das Restaurant Rössli an der Bernstrasse 70. Heute befindet sich hier das Restaurant Tanaka.

Haben Sie auch noch alte Bilder von Kehrsatz? Dann schicken Sie uns doch einen Scan davon auf [chaesitzer@dorfvereinkehersatz.ch](mailto:chaesitzer@dorfvereinkehersatz.ch). Wir publizieren die schönsten Bilder auf [www.facebook.com/kehersatz](http://www.facebook.com/kehersatz) oder im Chäsitzer.





## MÄRZ

## MÄRZ

Fr 3.	HV Feuerwehrverein, Brunello
Fr 3.	Weltgebetstag, Öki
Fr 3.	Eltern-Kind-Treff, Öki
Sa 4.	Führung Söldner, Bilderstürmer, Totentänzer, Bern
So 5.	FV Jubiläums-Familien-Zmorgen, Öki
Mi 8.	<b>Frauenfest «Intern. Frauentag», Öki</b>
Mi 8.	Dütschkafi, Bistro Weidli
Sa 11.	Hallenfussball-Nacht, Selhofen
Do 16.	Frauentreff, Öki
Fr 17.	Eltern-Kind-Treff, Öki
So 19.	<b>Kammerorchester Neufeld, Öki</b>
Mi 22.	Ökumenischer Seniorennachmittag, Öki
Mi 22.	Newroz Fest, Bistro Weidli
Mi 22.	Dütschkafi, Bistro Weidli
Sa 25.	<b>Dorfverein Flohmarkt, Aula</b>
Sa 25.	Nothilfekurs, Dorfschulhaus
Sa 25.	Fyre mit de Chlyne, Öki
Do 30.	Informationsanlass «Patientenverfügung», Öki
Fr 31.	Seniorensouperia, Öki
Fr 31.	Jill, Verein Quelle
Fr 31.	Eltern-Kind-Treff, Öki

## APRIL

Mi 5.	Dütschkafi, Bistro Weidli
Do 6.	Seniorenessen, Brunello <sup>3</sup>
Di 11.	Gesprächs-Abend, Öki
Mi 12.	Ökumenischer Seniorennachmittag, Öki
Mi 19.	Trainingslauf Chäsitzer Louf, Selhofen
Fr 21.	<b>Hauptversammlung Dorfverein, Öki</b>
Mi 26.	Dütschkafi, Bistro Weidli

Fr 28.	Seniorensouperia, Öki
Fr 28.	Eltern-Kind-Treff, Öki
Fr 28.	<b>Promi Unihockey Turnier, Selhofen</b>
Sa 29.	<b>33. Chäsitzerlouf, Selhofen</b>
Sa 29.	Fyre mit de Chlyne, Öki
So 30.	Literarischer Sonntagmorgen, Blumenhof
So 30.	<b>Michael Thalmann, Öki</b>

## MAI

Di 2.	Mitgliederversammlung Grüne Mittelland Süd, Schlössli
Mi 3.	Jasstreff, Öki
Do 4.	Frauentreff, Öki <sup>2</sup>
Do 4.	Seniorenessen, Brunello <sup>3</sup>
Do 4.	Gesprächs-Abend, Öki
So 7.	Tag der offenen Türe, Landsitz Lohn
So 7.	Lohn-Kaffee FV, Schlössli
Mi 10.	Dütschkafi, Bistro Weidli
Fr 12.	<b>Hauptversammlung Dorfverein, Öki</b>
Mi 17.	Ökumenischer Seniorennachmittag, Öki
Do 18.	Frauentreff, Öki
Fr 19.	sofas, Verein Quelle
So 21.	<b>Flöte und Klavier, Öki</b>
Mi 24.	Dütschkafi, Bistro Weidli
Do 27.	Vernissage Acryl Bilder, Öki

<sup>1</sup> Infos unter [www.kulturkehrsat.ch](http://www.kulturkehrsat.ch)

<sup>2</sup> Anmeldung bei Margret Lehmann, Tel. 079 285 20 74  
frauentreff@dorfvereinkehrsat.ch

<sup>3</sup> Seniorenessen: Beginn 11.30 Uhr, im Rest. Brunello, Essen inkl.  
1 Getränk und Kaffee oder Tee Fr. 17.-; Anmeldung bei S. Läderach,  
Tel. 031 961 22 74, bis Montag der gleichen Woche; Fahrdienst auf Anfrage.

 INFORMATIONEN FÜR DIE BEVÖLKERUNG VON KEHRSATZ  
PUBLIZIERT VOM DORFVEREIN KEHRSATZ

## IMPRESSUM

**Redaktionsadresse:** Redaktion «Chäsitzer», Postfach 24  
3122 Kehrsatz, Mail: [chaesitzer@dorfvereinkehrsat.ch](mailto:chaesitzer@dorfvereinkehrsat.ch)

**Postadresse des Dorfvereins:** Dorfverein Kehrsatz  
Postfach 24, 3122 Kehrsatz

**Redaktion und Inserate:** Gitta Bellmann, Tel. 031 922 22 08  
René Walker, Tel. 079 352 88 37

**Ausschreibung Kurse:** Kati Herrmann, Tel. 079 286 27 84  
[katalin.gergocs@bluewin.ch](mailto:katalin.gergocs@bluewin.ch)

**Layout/Druck:** Druckerei Läderach AG, Bern

**ISSN:** 1663-0297 (PRINT)/2296-5181 (ONLINE)

**Chäsitzer im Internet:** [www.dorfvereinkehrsat.ch](http://www.dorfvereinkehrsat.ch)

**Redaktionsschluss der Chäsitzer-Ausgaben 2017**

03/2017	19. April 2017
04/2017	14. Juni 2017
05/2017	16. August 2017
06/2017	18. Oktober 2017

**Textbeiträge für Ausgabe 3/17 bitte bis zum 19. April, 24 Uhr**  
[anchaesitzer@dorfvereinkehrsat.ch](mailto:anchaesitzer@dorfvereinkehrsat.ch)

**Die nächste Ausgabe erscheint am 5. Mai 2017**  
**Zuständig: Gitta Bellmann**